Point de dépôt	Monnaie Montant CHF		Payable par	Récépissé  compte / Payable à CH6109000000100013905  EPER Entraide Protestante Suisse Siège romand	Die Annahmestelle L'office de dépôt L'ufficio d'accettazione		EPER Entraide Protestante Suisse Siège romand 1001 Lausanne IBAN CH61 0900 0000 1000 1390 5 Konto/Compte/Conto 10-1390-5 CHF  Einbezahlt von/Versé par/Versato da	Einzahlung für / Versement pour / Versamento per	Empfangsschein / Récépissé / Ricevuta	S a` L'El réfr une et à
	Monnaie Montant			Section paiement		202	Einzahlung für/Versement pour/Versamento per EPER Entraide Protestante Suisse Siège romand, 1001 Lausanne IBAN CH61 0900 0000 1000 1390 5 Konto/Compte/Conto 10-1390-5 CHF	Zahlungszweck/Motif versement/Motivo versamento  Oui, je soutiens les personnes réfugiées en Suisse et dans le monde.  Avec un don de:  CHF 50 CHF 150 CHF 100	숙ን Einzahlung Giro 숙ን 숙ን	àc
		Payable par	Informations supplémentaires 222043 - 2022 Dimanche des réfugiés	Compte / Payable à CH6109000000100013905 EPER Entraide Protestante Suisse Siège romand 1001 Lausanne			Einbezahlt von / Versé par / Versato da	en Suisse et dans le monde.	각 Versement Virement 각 각 Versement Virement 각 기계	
	L		Š		100013905>	441.02			당 Versamento Girata 당	Un d'ol

# Soutenez les réfugié·e·s evec un don!

L'EPER soutient les personnes migrantes et réfugiées en Suisse et à l'étranger grâce à une aide d'urgence, à une assistance juridique et à des programmes d'intégration.

En faisant un don, vous nous aidez à changer les choses :



Honduras: avec un don de CHF 80, une communauté paysanne du Honduras reçoit p. ex. quatre sacs de semences traditionnelles de maïs et de haricots pour se préserver de la faim et éviter l'endettement.



Suisse: avec un don de CHF 150, vous permettez p. ex. à une personne de suivre quatre formations sur des thèmes administratifs essentiels.



Suisse: avec un don de CHF 250, vous garantissez p. ex. que des réfugié·e·s et des migrant·e·s reçoivent gratuitement des informations sur leurs droits.

Un grand merci pour votre solidarité. Votre don permet d'obtenir de grands effets avec de petits moyens.



Peu de gens ont conscience des répercussions sociales de la pandémie. Or, elles sont une réalité pour de nombreuses personnes en Suisse.

**Merci pour votre don!** eper.ch/dimanche-des-refugies



# Lutter contre la pauvreté et l'exclusion

La pauvreté existe aussi en Suisse. La pandémie de coronavirus nous l'a montré très clairement : files de personnes attendant patiemment un sac de denrées alimentaires gratuites ; familles ne pouvant plus payer leur loyer et contraintes de se tourner vers les œuvres d'entraide et les Églises pour recevoir une aide financière provisoire... Ces situations extrêmes ont ému la population suisse et déclenché un grand élan de solidarité.

Aujourd'hui, ces images semblent bien loin. Pourtant, la pauvreté et l'exclusion sont toujours là. Elles touchent tout particulièrement les personnes déjà socialement défavorisées avant la pandémie de coronavirus : les personnes avec une situation de vie ou une situation professionnelle précaires, et celles issues de la migration et de l'exil.

Ces personnes sont au cœur du travail de l'EPER en Suisse. L'œuvre d'entraide s'engage pour réduire la pauvreté et l'exclusion, défendre les droits des personnes migrantes et réfugiées, et leur permettre de participer pleinement à la vie de la société sur un pied d'égalité.

> Pour aider, il faut d'abord ouvrir les yeux.

# Action de l'EPER en Suisse et dans le monde

### Des moyens de subsistance sûrs

L'EPER aide les groupes de population défavorisés à se protéger contre les changements climatiques, à stabiliser leurs moyens de subsistance et à améliorer leurs conditions économiques.



### Devenir autonome grâce au projet Formation F en B



Impôts, assurance maladie, droit du logement, autant de thèmes cruciaux à maîtriser et pourtant si peu traités. Le projet Formation F en B accompagne et forme les détentrices et détenteurs d'admission provisoire (F) pendant toute leur procédure de demande d'autorisation de séjour (B) et leur permet d'être autonomes administrativement lorsque qu'ils obtiennent un permis B.

### Des conseils iuridiques pour les personnes migrantes et réfugiées

Grâce à ses six bureaux de consultation juridique, l'EPER défend les droits des personnes requérantes d'asile, migrantes ou déboutées de l'asile. Depuis le début de l'année 2022, l'EPER dispose en outre d'un bureau de consultation juridique spécialisé en droit des étrangers à St-Gall.



Plus d'informations sur : eper.ch/refugies







